

第六屆亞洲族譜學術研討會會議記錄

聯合親文化基金會
國學文獻館編印

R 919
1-26

第六屆亞洲族譜學術研討會會議記錄

聯合報文化基金會國學文獻館編印



62765

第六屆亞洲族譜學術研討會會議記錄

中華民國八十二年五月初版

定價：新臺幣六〇〇元

有著作權・翻印必究

Printed in R.O.C.

主編者 聯合報文化基金會國學文獻館

發行人 劉 國 瑞

出版者 聯合報文化基金會國學文獻館

發行者 聯 經 出 版 事 業 公 司

臺北市忠孝東路四段555號

電 話：3620137・6418661

郵政劃撥帳戶第 0100559-3 號

行政院新聞局出版事業登記證局版臺業字第 0130 號

ISBN 957-8528-07-8

61016-6

第六屆亞洲族譜學術研討會之召開，承
中華民國行政院文化建設委員會、聯合報文化
基金會贊助，謹此誌謝。

國學文獻館 謹啓

序言

第六屆族譜學術研討會，於民國八十年（一九九一）十月三日假中華民國臺北市國立政治大學禮堂舉行，為期三天。蒞會者有中、美、日、韓及香港地區學者四十一人，觀察員六十六人，宣讀論文共二十七篇，涉及之有關學術問題頗廣。

亞洲族譜之學，肇源以吾國為最早，於文字之前，應有口傳時期，如傳說中之遠古帝王系統是也。降及殷商，有文字記載，《史記·殷本紀》所述之帝位承統，殆與甲骨無殊，信可徵矣。周代以小史總其事，以為貴族之經國大典，其隆重可知。秦代以降，社會大變，而族譜隨之。漢代首尚官譜，逮夫魏、晉，世族秉政，九品官人，族譜乃淪為炫華胄、登仕途之簿狀說帖，即所謂官譜時期也。五代之亂，世族消亡，宋儒革新譜例，棄魏、晉以降之糟粕，民間不分貴賤，可自由纂寫，乃漸倣正史格式，記事範圍，因之擴大，不棄家族瑣細，以徵信存真為主流，千年以來，貫穿至今。洵吾國特有之史籍，亦開發民間史料之新領域也。

。本館有鑒於此，成立十餘年來，黽勉從事，於斷編殘簡之中，不憚蒐隱汲沉，俾再現史實於今日。尤以宗法制度，宋代以降，其蛻變雜出，多流行於民間，關係益覺切要。本輯所引吳縣范氏家乘之宗法，乃范仲淹家族之所遞傳，亦宋代新宗法中之一例也。所述大小宗之分際，混然不明，難免有自相矛盾之處。考范氏之族，共分為十六房，家乘指為出於仲淹先生之手，所取皆先生五服之親，而其始立之房祖，必具有官爵者，始可當之，大違周代宗法之古矣。又曰此十六房中，惟先生所出之歷代嫡長可為大宗，其他則為小宗。然稽其宗子之相傳，大宗子未必皆出先生之後，大多由十六房小宗選拔而來，惟選其貴且顯及賢且能者為之。是以因人行事，非依宗族特有之血統然也。如此，僅有大宗子之名，而無百世不遷之實矣。其十六房之義田濟卹，以宗法之親疏而言，應皆得相等之共享。然其濟卹規程，十六房之不居平江府者，則大減其賙濟之量焉。是宗法之親疏，又屈於地域之限矣。且大宗子之易名曰「主奉」，蓋遵官命以大宗子兼掌文正書院山長，以節省廩給之費而來，故以權變之名出之。其蛻變之踪跡，要皆以時制宜，因利乘便，或美其事曰禮以義起，謂古禮不若今之厚者則從今，第以隨勢變化，已無常態。然推其所為，要皆為統族之事，則古今一也。舊史記事，多疏不及此，惟族譜中每視為敘述重典，不厭其詳。行事儀節，歷歷可見，變態雖繁，不難考知。誠吾國之治家族史者，重要資料之所在，未可輕忽視之。時至今日，近賢欲抉疑於宗法之學者，亦時有新論，或曰中古之郡、房二望，亦猶宗族中之大小宗者，然問題涉及殊

多，謹於本輯發表，幸大雅各抒高明，俾為廣闊之探討焉。

至於族譜之利用，歷代各有論列，所持不一。惟唐代劉知幾《史通·採擇篇》云：「主在「研覈」，「練其得失」，實為不刊之論。本輯更發揮其義，舉例以明，愈見肯綮。又所採吳縣范乘之數篇，亦同本此旨，以補正史之缺。要皆「見之於行事」，非「載之空言」可比也（引自《史記》自序）。夫范乘之刊行，迄今殆已千年，幾經續編，體裁凡例，與時並進，由簡趨精，為士林所稱，良非虛語。然不足之處，亦不可諱言。考其內容，乾、嘉舊例，書法甚良；生男生女，並著記錄。至道光續修，凡有生女，胥被刪除。今翻閱全帙，竟不見一字痕跡，徒為讀者存此遺憾。豈非效法紀曉嵐之譜例，特重名物考據之長，而忽歷史書實之本歟！況夫族譜之作，良莠不齊，或出民間俗師之手，以鬻譜射利為心，謬以飾美炫世者有之。慎於鑑覈，去穢存菁，益覺重要。抑亦本館治史之旨趣也。

中華民國八十二年四月一日編者謹識

第六屆亞洲族譜學術研討會日程表

一九九一年十月三日至七日 臺北市

十月三日（星期四）

國外代表暨國內南部代表報到

十月四日（星期五）

九時

開幕典禮（臺北市金華街一八七號 政大公企中心）

主席致詞：劉昌平（聯合報發行人）

貴賓致詞：瞿韶華（國史館館長）

岡田英弘（東京外國語大學）

姜周鎮（成均館大學）

九時四十分

休息

九時五十分

第一次會議

主 席：黃錦鏐（臺灣師範大學）

報告人：

沙其敏（MELVIN P. THATCHER）（猶他家譜學會）：「ASIAN SOURCES AT THE GENEALOGICAL SOCIETY OF UTAH: CURRENT STATUS」

姜周鎮（成均館大學）：「大韓民國族譜學研究近況」

章 羣（香港大學）：「郡望與分房」

張春樹（密西根大學）：「族譜、年譜與方志之比較研究——蒲松齡家世、生平考證示例」

杜潤德（STEPHEN DURRANT）（奧瑞岡大學）：「“WITH FATHERS”（有父）OR “WITHOUT FATHERS”（無父）：SSU-MA CH'EN 『馬遷』, CH'U SHAO-SUN 褚少孫, AND THE “CHART ON THE GENERATIONS OF THE THREE DYNASTIES” 三代世表」

十一時三十分

綜合討論

十二時

午餐

十三時

第二次會議

主席：龔鵬程（淡江大學）

報告人：

水野明（愛知學院大學）：「長崎唐大通事馮六的身世」

金時晃（慶北大學）：「韓國義城金氏族譜考」

李相斐（圓光大學）：「韓國譜學史的考察——以慶州李氏譜為中心」

金在先（圓光大學）：「從《光山金氏族譜》看其源流及世系」

權五鳳（浦項工科大学）：「安東權氏成化譜與真城李氏庚子譜之對照

比較」

綜合討論

十四時二十分

休息

十四時五十分

第三次會議

十五時十分

主席：杜潤德（奧瑞岡大學）

報告人：

岡田英弘（東京外國語大學）：「墨爾根格格所撰《黃金史綱》中之拙赤合撒兒後裔世系」

宮脇淳子（東京外國語大學）：「新發現的額濟勒河土爾扈特、杜爾伯特兩部系譜」

李中清（JAMES LEE）（加州理工學院）、劉素芬（中央研究院）：「末代皇帝——清代宗人府玉牒資料簡介」

莊吉發（故宮博物院）：「清代滿文族譜研究——以滿通阿等族譜為例」
賴惠敏（中央研究院）：「清代滿洲鈕祜祿家族的人口與生計」

綜合討論

晚餐

十六時五十分
十七時三十分

十月五日（星期六）

九時

第四次會議

主席：尹章義（輔仁大學）

報告人：

劉翠溶（中央研究院）：「生育和死亡的季節性——明清家族的例證」

宋俊浩（圓光大學）：「略論韓國綜合譜的發展及其意義」

CYNTHIA BROKAW（奧瑞岡大學）：「STRATEGIES FOR FA-

MILY RENEWAL IN THE FIFTEENTH CENTURY: THE

YÜAN-SHIH CHIA-HSUN」

休息十分鐘

胡國台（中央研究院）：「家譜所載家族規範與清代律令」

馮爾康（南開大學）：「朱次琦的譜牒學研究」

（僅提論文，倩人代為宣讀）

十時五十分

綜合討論

十一時三十分

午餐

十三時三十分

第五次會議

主席：昌彼得（故宮博物院）

報告人：

黃典權（成功大學）：「南陳始祖陳邕考索」

盛清沂（國學文獻館）：「就《范氏家乘》探討其義田之建置」

王德毅（臺灣大學）：「宋代的上蔡祖氏及其世系」

陳捷先（臺灣大學）：「從吳縣《范氏家乘》看宋代恩蔭制度」

郭正忠（社會科學院）：「范氏家譜中的唐宋誥敕」

（僅提論文，倩人代為宣讀）

十四時五十分

綜合討論

十五時二十分

休息

十五時四十分

第六次會議

主席：劉兆祐（東吳大學）

報告人：

申慶璧（淡江大學）：「鎮雄申氏族譜申佑公考」

馬楚堅（能仁書院）：「族譜所見各地氏族遷移四川內江隆昌地區之史蹟」

蕭國健（珠海大學）：「廣東寶安坪山黃氏之源流及其發展」

沈德輔（中國宗親譜系學會）：「沈氏歷代名人譜系研究——兼論中國歷代名人譜系之纂輯與研究」

十七時

綜合討論

十七時三十分

閉幕典禮

國外代表致詞：

張春樹（密西根大學）

趙令揚（香港大學）

主席致詞：

陳捷先（臺灣大學）

十八時

晚餐

十月六日（星期日）

自由活動

十月七日（星期一）

賦歸

主席致詞

聯合報發行人 劉昌平

諸位學者、諸位貴賓：

今年欣逢我們中華民國建國八十週年，聯合報發行四十年，國學文獻館為國慶、社慶，舉辦這次國際性的學術會議，承蒙諸位枉駕光臨，本人感到非常榮幸，謹先在此向諸位致以至誠的謝意與敬意。

我們聯合報自四十年前創刊以來，一直以正派、創新、關懷的形象與態度為全世界的華人服務。報系除目前在亞、美、歐三大洲共發行聯合報、聯合晚報、經濟日報、民生報、美國世界日報、歐洲日報以及泰國世界日報七種報紙以外，在臺北還有很多關係企業，如圖書出版公司、電腦資訊公司、幾種專業性與文學、歷史、政論有關的定期刊物。同時報系為了弘揚中國文化，增進國際學術交流，也成立了文化基金會，這次籌開族譜學術會議的國學文獻館就是文化基金會中的一個單位。國學文獻館這一機構多年來除收集散失在海外的中國珍貴文獻回國供學界人士參考利用，並整理出版國學書檔以廣流傳之外，同時也經常舉辦各種

種國際性學術會議，如中國域外漢籍學術會議、臺灣史史料會議、中韓歷史關係會議、中琉歷史關係會議，以及亞洲族譜學術會議等等，以提倡高深學問的研究，擴大漢學研究的範圍，希望能夠為未來中國學研究做一些鋪路與奠基的進一步工作。

族譜這門學問，在亞洲各國，特別是我們中國，確是很獨特、優良的一項文化，不僅族譜學的產生與譜牒的製作有著極其悠久的歷史，而亞洲族譜的內容也非常豐富，近代學者已公認是研究社會、家族、政經、歷史、文化等學科的資料寶庫了。同時亞洲各國的族譜，在過去由於重視宗法，強調倫理，所以在敦親睦族、和諧社會方面也作出不少的貢獻，可見族譜資料的價值是多元的，是很多學者不能忽略的。尤其近代歐美學界對中國學問的研究有新的趨勢，就是轉向中國通俗文化的探討，有不少學者專家以中國過去的家庭生活與群眾現象作為他們的鑽研主題，因而族譜資料更是他們收集與分析的對象了。族譜在國際學界中的地位也因之獲得了提昇。總之，族譜的研究是尋根溯源需要的結果，是弘揚倫理需要的結果，是科學研究需要的結果，也是時代潮流需要的結果。聯合報系有機會能在這一方面略盡棉薄，提供服務，籌辦系列的研討會議，確是我們的榮幸；不過我們的能力有限，還希望諸位專家學者不吝指教，隨時給予我們協助。

最後，我再一次的謝謝諸位代表與貴賓來參加今天的開幕典禮，並敬祝大會成功，諸位健康、快樂！

CHINESE COLLECTION OF THE GENEALOGICAL SOCIETY OF UTAH:	MELVIN P. THATCHER.....	1
WITH OR WITHOUT FATHERS? SSU-MA CH'EN, CH'U SHAO-SUN AND THE "TABLE OF THE GENERATIONS OF THE THREE DYNASTIES"	STEPHEN DURRANT.....	15
THE DESCENDANTS OF JÖCHI KHASAR IN ALTAN TOBCHI OF MERGEN GEGEN	HIDEHIRO OKADA.....	45
AN UNKNOWN VOLGA TORGLU-DÖRBET FAMILY TREE COLLECTED BY G. J. RAMSTEDT.....	JUNKO MIYAWAKI.....	59
STRATEGIES FOR FAMILY RENEWAL IN FIFTEENTH-CENTURY CHINA: THE YUAN-SHIII CHIA-HSUN	CYNTHIA BROKAW.....	73

wt671/0902